MONTAGEANLEITUNG

Installation instructions / Instructions d'installation / Instrucciones de instalación / Istruzioni per l'installazione / Installatiehandleiding / Instrukcje instalacji

Allgemeine Sicherheitshinweise /

Safety informations / Informations de sécurité / Indicaciones de seguridad / Istruzioni generali di sicurezza / Belangrijke opmerkingen / Ogólne instrukcje bezpieczeństwa

⚠ ACHTUNG

- Kleine Kinder können durch Schlingen in Zugschnüren, Ketten, Gurten und innen befindlichen Schnüren zum Betätigen des Produktes stranguliert werden.
- Schnüre sind aus der Reichweite von Kindern zu halten, um Strangulierung und Verwicklung zu vermeiden. Der Hals eines Kindes kann in Schnüre verwickelt werden.
- Betten, Kinderbetten und Möbel sind entfernt von Schnüren für Fensterabdeckungen aufzustellen.
- Schnüre dürfen nicht miteinander verknüpft werden. Es ist sicherzustellen, dass sich Schnüre nicht verwickeln und eine Schlinge bilden.

⚠ WARNING

- Young Children can strangle in the loop of pull cords, chains and tapes, and cords that operate window coverings.
- To avoid strangulation and entanglement, keep cords out

  of the reach of young children. Cords may become wrapped around a child´s neck.
- Move beds, cots and furniture away from window covering cords.
- Do not tie cords together. Make sure cords do not twist

  together and form a loop.

⚠ AVERTISSEMENT

- Des enfants en bas âge ont été étranglés par des boucles

  formées sur les cordons à tirer, chaînettes our rubans utilisés pour actionner le produit.
- Pour prévenir tout risque d'étranglement ou d'enchevêtrement, veiller à maintenir les cordons hors de portée des enfants en bas âge. Les cordons peuvent s'enroulerautour du cou d'un enfant.
- Ne pas disposer de lit, de berceau ou autre pièce d'ameublement à proximité de revêtements de fenêtres à cordons.
- Ne pas attacher les cordons ensemble. Veiller à ce que les cordons ne vrillent pas et ne forment pas de boucle.

⚠ WAARSCHUWING

- Jonge kinderen zijn verwurgd als gevolg van lussen trekkorden, kettingen en banden en koorden voor het bedienen van het product.
- Houd koorden buiten het bereik van kleine kinderen omverwurging en verstrengeling te voorkomen. De Koorden kunnen om de nek van het kind verstrengeld raken.
- Plaats bedden, kinderbedjes en meubilair niet in de buurt van koorden van raambekleding.
- Knoop koorden niet aan elkaar vast. Let erop dat koorden niet in elkaar daaien en een lus vormen.

⚠ AVVERTIMENTO

- Diversi bambini nella prima infanzia sono rimasti strangolati da cappi formati da cordicelle, catene e nastri, e corde che azionano il prodotto.
- Per impedire che i bambini rimangano strangolati e impigliati, tenere le corde fuori dalla portata dei bambini nella prima infanzia. Le corde Potrebbero arrotalarsi attorno al collo del bambino.
- Allontanare i letti, le culle e l'arradamento dalle corde che azionano le coperture per nestre.
- Non legare assieme più corde. Assicurarsi che le corde non si avvitino creando un cappio.

⚠ UWAGA

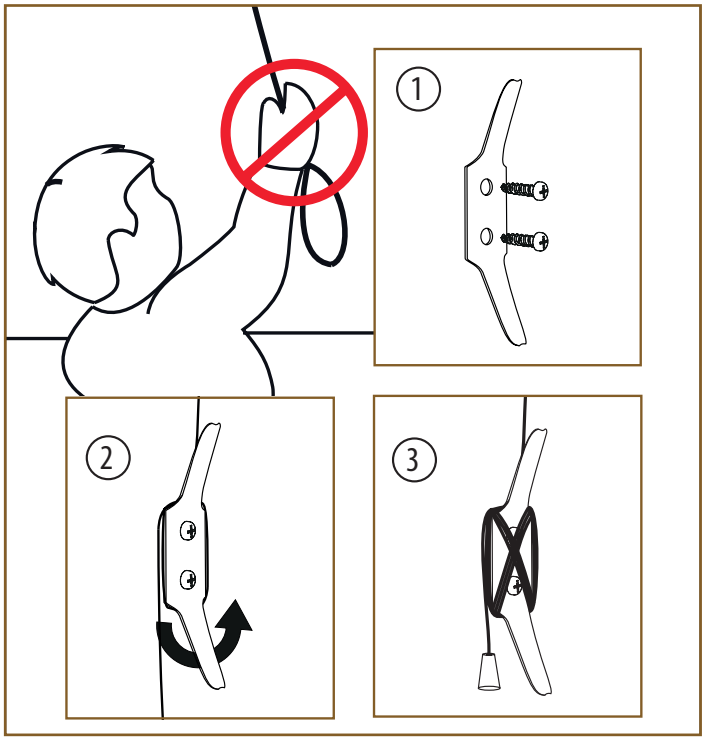
- Małe dzieci zginęły na skutek uduszenia petlami z linke, Łancuszków i tasm oraz sznurków słuzacych do obsługi produktu.
- Aby nie dopuscic do zaplatania i uduszenia, nalezy prz chowywac sznurki w miejscu niedostepnym dla małych dzieci. Sznurki moga sie owinac wokół szyi dziecka.
- Nalezy odsunac łózka, kojce i meble od sznurków zasłon okiennych.
- Nie nalezy wiazac sznurków. Prosze sie upewnic, ze sznurki nie skrecaja sie i nie tworza petli.

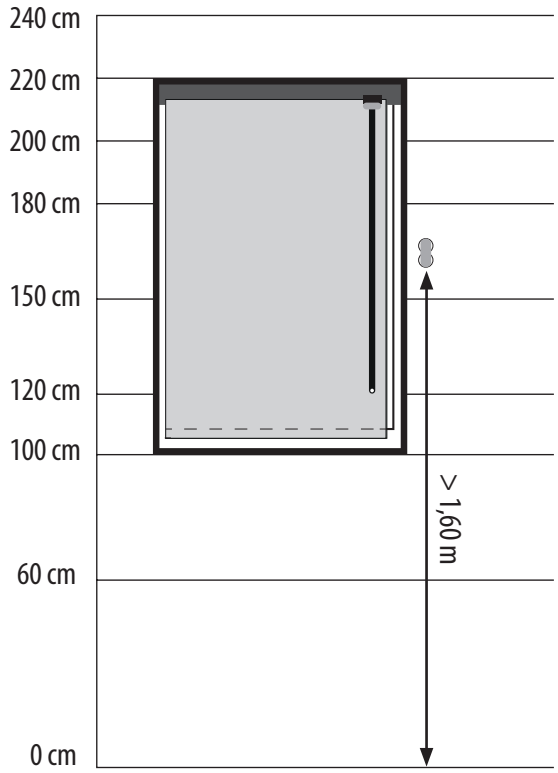
⚠ ADVERTENCIA

- Se han producido estrangulaciones de niños con cordones de tiro, cadenas, cintas y cordones de accionamiento de este product.
- Mantenga los cordones fuera del alcance de los niños para evitar que puedan quedarse atrapados en ellos y strangularse. Los cordones pueden enrollarse en el cuello de los niños.
- Separe las camas, las cunas y los muebles de los cordones de las cortinas.
- No anude los cordones. Asegúrese de que los cordones no se entrecucen y formen un lazo.

Sicherheitshalterung /

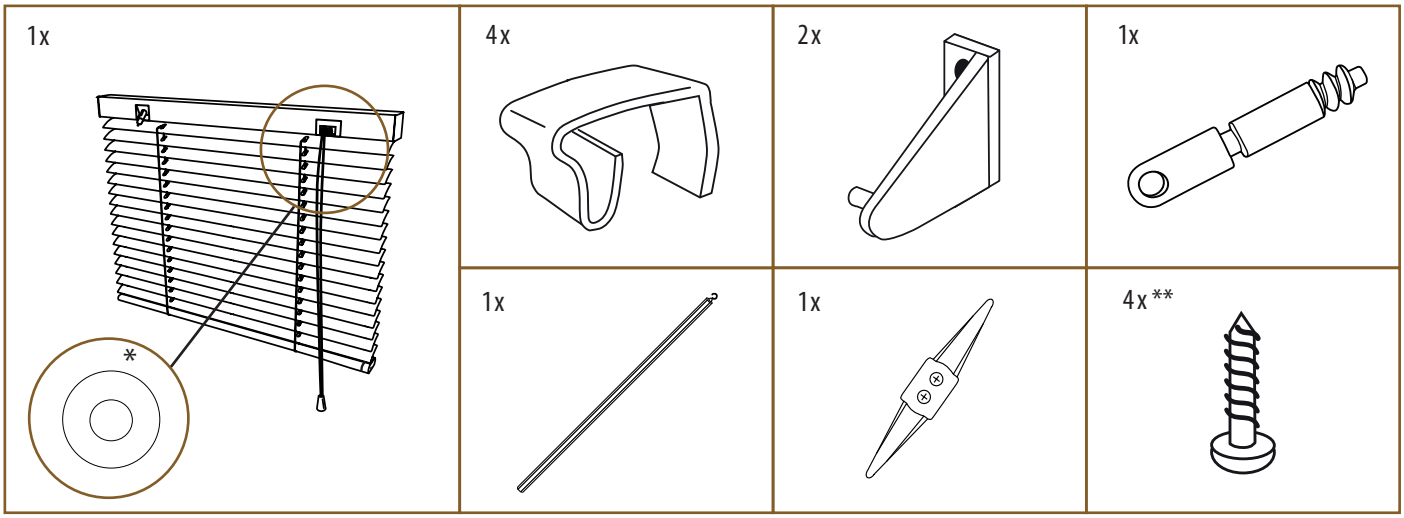
Safety bracket / Support de sécurité / Soporte de seguridad / Staffa di sicurezza / Veiligheidsbeugel / Uchwyt bezpieczeństwa

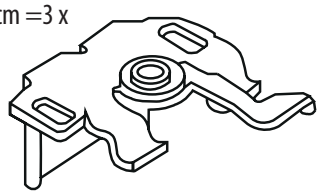
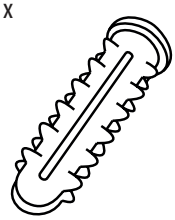
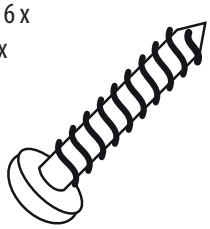




Verpackungsinhalt /

Package content / contenu du paquet / Contenido del paquete / Contenuto dell'imballaggio / Verpakkingsinhoud / Zawartość opakowania



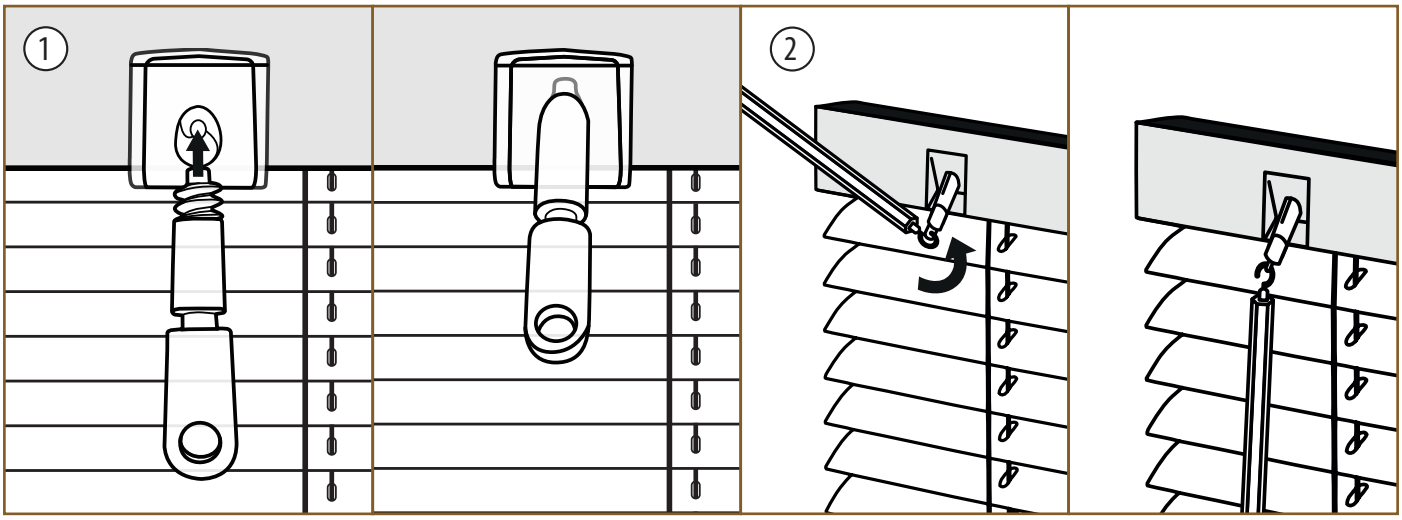
Breite / *Width / Largeur / Amplio / Ampio / Breed / Szeroki* 40 - 129 cm = 2 x ≥ 130 cm =3 x 	Breite / *Width / Largeur / Amplio / Ampio / Breed / Szeroki* 40 - 129 cm = 6 x ≥ 130 cm = 8 x 	Breite / *Width / Largeur / Amplio / Ampio / Breed / Szeroki* 40 - 129 cm = 6 x ≥ 130 cm =8 x 

* Hierbei handelt es sich um Stopperringe.
Die Position der Stopperringe ist werkseitig angepasst, sodass sich die Jalousie vollständig öffnen lässt. Eine Anpassung Ihrerseits ist nicht notwendig. Sollten Sie jedoch wünschen, dass sich die Jalousie nur zu 3/4 öffnen lässt, können Sie den Endpunkt durch Verschieben der Ringe anpassen.

**Sollten sich mehr als 4 Schrauben im Lieferumfang befinden: Sehen Sie die überzähligen Schrauben als Reserve an.

Vor dem Einbau /

Before installation / Avant l'installation / Antes de la instalación/ Prima dell'installazione /Voor installatie / Przed instalacją

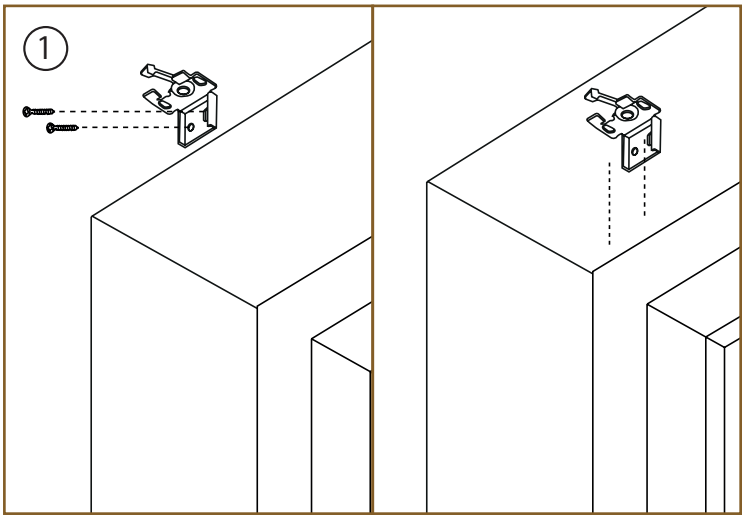


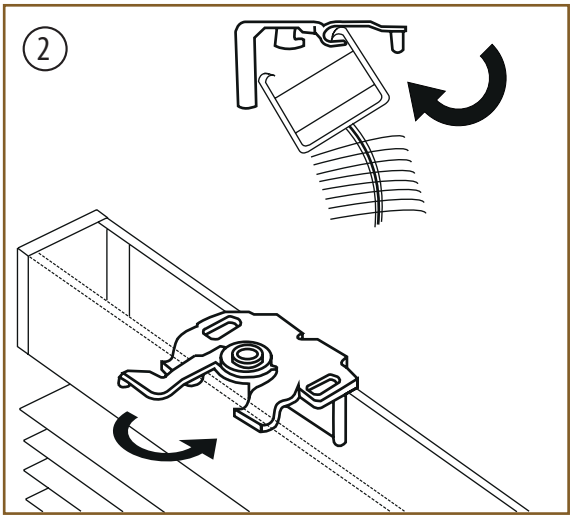
Montage /

Installation / Montage / Montaje / Montaggio / Montage / Montaż

Variante A

Variant A / Variant A / Variante A / Variante A / Variante A / Wariant A

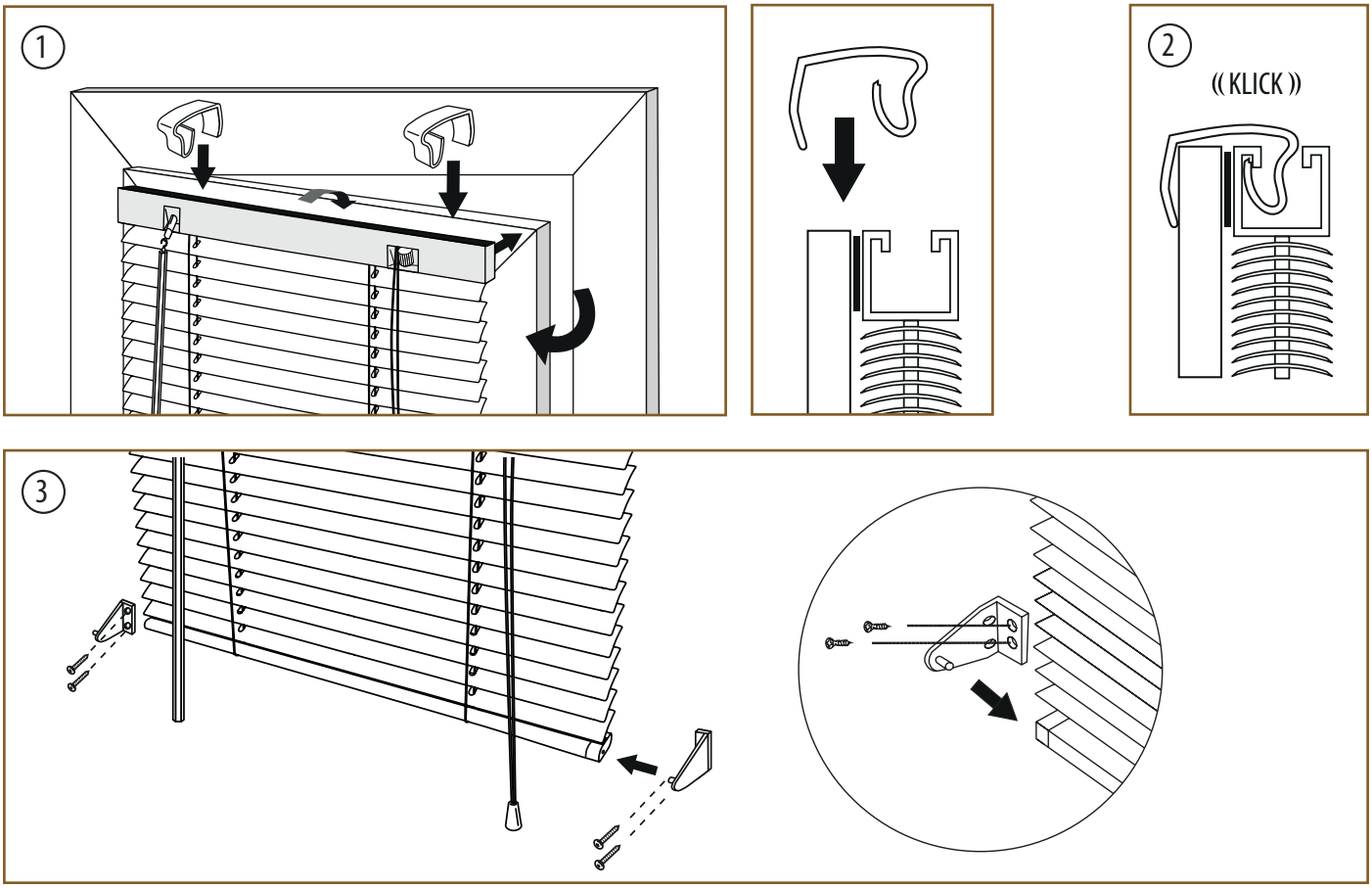




VICTORIA·M | + 49 8178 - 932 932 | www.victoria-m.de | info@victoria-m.de

Variante B

Variant B / Variant B / Variante B / Variante B / Variante B / Wariant B



Sollten Sie Probleme mit unseren Produkten oder ein defektes Gerät erhalten haben, wenden Sie sich bitte schriftlich oder per E-Mail an folgende Adresse:

VICTORIA·M ist eine eingetragene Marke der Schoenberger Germany Enterprises GmbH & Co. KG

Zechstraße 1-7
82069 Hohenschäftlarn

Tel.: 08178 / 932 932
Fax.: 08178 / 932 939
info@victoria-m.de

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verfassers.

Produktveränderungen, die aus unserer Sicht einer Qualitätsverbesserung dienen, können jederzeit, auch ohne Vorankündigung oder Mitteilung, durchgeführt werden.

Abbildungen können Beispielabbildungen sein, die im Erscheinungsbild von der gelieferten Ware abweichen.

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler wird keine Haftung übernommen. Es gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Reprinting, even in extracts, only with permission of the author.

Product changes that serve to improve quality from our point of view can be made at any time, even without prior notice or notification.

Illustrations can be examples that deviate in appearance from the delivered goods.

Errors excepted. No liability is assumed for printing errors. Our general terms and conditions apply.

[VICTORIA·M]